

Betriebsanleitung

Bitte sorgfältig beachten!

SNT92-3

Operating instructions

Please observe carefully!

| Typ | SNT9212-3 | SNT9224-3 | SNT9248-3 |
|--|---------------------|-----------------------|----------------|
| Einstellbereich der Ausgangsspannung Range of adjustment output voltage | 10,5 - 15,0VDC | 22,5 - 30,0VDC | 45,0 - 60,0VDC |
| Ausgangsstrom Output current | 16,0A | 8,0A | 4,0A |
| Ausgangsleistung Output-power | 192Watt | 192Watt | 192Watt |
| Wirkungsgrad efficiency | 89% | 91% | 91% |
| Maße Dimensions | B / W HxL HxD | 94mm 100mm x 120mm | ca.2,00kg |
| Gewicht Weight | | | |

- Ausgang potentialfrei nach VDE 0570
- Tropentauglich - Gießharzvollverguß
- Kurzschlußfest, überlast- und leerlaufsicher
- Parallelschaltbar - Verpolungsschutz am Ausgang
- Zur besseren Wärmeabfuhr sollten die Geräte einen Mindestabstand zu anderen Geräten von 15mm halten.
- Die Geräte eignen sich zur Montage auf 35mm Hutprofilschienen. Befestigungsalternativen siehe Rückseite.
- Ausgangsspannung kann über Poti eingestellt werden.
- Die rote LED signalisiert eine Störung durch Kurzschluß, Übertemperatur oder Überlast.

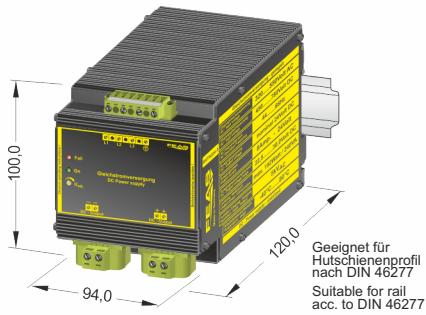


Für den ordnungsgemäßen Betrieb des Gerätes ist ein Überspannungsschutz nach VDE0185-4 / EN62305-4, und ein Netzfilter vorzusehen.

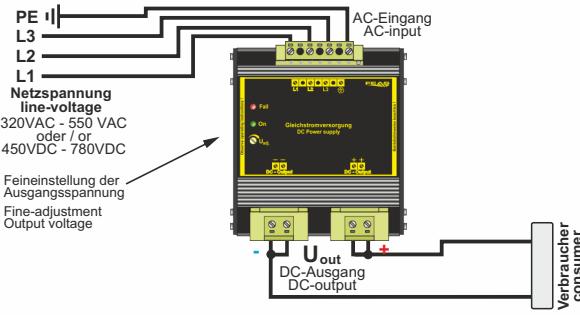


For proper operation of the device provide an overvoltage protection, according VDE0185-4 / EN62305-4, and a line filter.

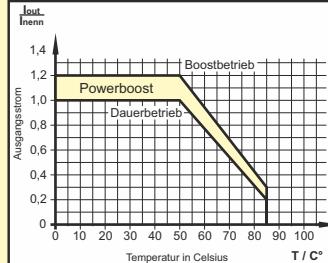
Montage auf Hutschiene / Mounting on rail



Klemmenbelegung / Terminal disposition



Temperatur-Derating



Nur Akkus oder wiederaufladbare Batterien laden!
Charge only accumulators or rechargeable batteries

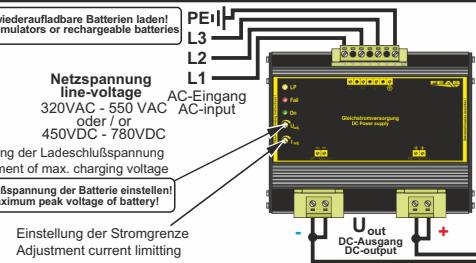


Netzspannung line-voltage
320VAC - 550 VAC
oder / or
450VDC - 780VDC

Feineinstellung der Ladeschlussspannung
Fine- adjustment of max. charging voltage

Auf Ladeschlussspannung der Batterie einstellen!
Adjust to maximum peak voltage of battery!

Einstellung der Stromgrenze
Adjustment current limiting



Allgemeine Sicherheitsvorschriften :

Beim Umgang mit Produkten, die mit elektrischen Spannungen in Berührung kommen, müssen die gültigen VDE / IEC / EN Vorschriften beachtet werden. Besonders sei auf folgende Vorschriften hingewiesen:

VDE 0100, VDE 0550 / 0570, VDE 0711, VDE 0860, IEC 664, IEC 742, IEC 570, IEC 65

- Bei Nichtbeachtung der Anweisungen oder der Anschlußvorschrift, z.B. bei Vertauschen der Anschlußklemmen, kann das Gerät oder die Anlage beschädigt werden und der Betreiber verlieren seine möglichen Haftungsansprüche.
- Werkzeuge an Geräten, Bauteilen oder Baugruppen nur benutzt werden, wenn sicher gestellt ist, daß die Geräte von der Versorgungsspannung getrennt sind und elektrische Ladungen die in im Gerät befindlichen Bauteile gespeichert sind, vorher entladen wurden.
- Vor dem Öffnen des Gerätes den Netzstecker ziehen oder sicherstellen, daß das Gerät stromlos ist. Bauteile, Baugruppen oder Geräte dürfen nur in Betrieb genommen werden, wenn sie vorher in ein berührungsloses Gehäuse eingebaut wurden. Während des Einbaus müssen sie stromlos sein.
- Spannungsführende Kabel oder Leitungen mit denen das Gerät, das Bauteil oder die Baugruppe verbunden sind müssen stets auf Isolationsfehler oder Bruchstellen untersucht werden. Bei Feststellen eines Fehlers in der Zuleitung muß das Gerät unverzüglich aus dem Verkehr genommen werden, bis die defekte Leitung ausgewechselt werden sollte.
- Der Anwender hat dafür Sorge zu tragen, daß die angegebenen Geräteraten nicht überschritten werden.
- Wenn aus den vorgelegten Beschreibungen für den Anwender oder Erwerber nicht eindeutig hervorgeht, welche Kennwerte für ein Gerät oder Bauteil gelten, so muß stets ein Fachmann um Auskunft ersuchen werden.

Im übrigen unterliegt die Einhaltung von Bau- und Sicherheitsvorschriften aller Art (VDE, TÜV, Berufsgenossenschaft) dem Anwender / Käufer.

Induktive Verbraucher (Schütze, Motoren, Magnetventile, etc.) die nicht ordnungsmäßig nach den relevanten Richtlinien entstört sind (Varistoren, RC-Glieder, etc.), können zur Störung der Netzteile Regelung führen.

Technische Daten

Eingangsgrößen

| | | |
|-------------------------|---------------|------------|
| Eingangswechselspannung | 320 - 550Volt | 44 - 66 Hz |
| Eingangsgleichspannung | 450 - 780Volt | |

Stromaufnahme je Phase bei Nennlast bei 400VAC im 3-Phasenbetrieb max. 0,5Amp.

Einschaltstromstoß <26A bei 550VAC

Schutzbeschaltung Transientenüberspannungsschutz Varistor

Netzaufüberbrückung 20 mSek. typ.

Ausgangsgrößen

| | |
|------------------------------------|---------------------|
| Ausgangsspannung U_{Nenn} | siehe Tabelle links |
|------------------------------------|---------------------|

| | |
|--------------------------------|---------------------|
| Ausgangstrom I_{Nenn} | siehe Tabelle links |
|--------------------------------|---------------------|

| | |
|-----------------|-------------------------|
| Strombegrenzung | 1,6 x I_{Nenn} |
|-----------------|-------------------------|

| | |
|----------|---------------------|
| Leistung | siehe Tabelle links |
|----------|---------------------|

| | |
|------------------------|-----------|
| Restwelligkeit (20MHz) | < 25 mVss |
|------------------------|-----------|

Regelgrößen

| | |
|----------------------|-----------------------------------|
| Regelabweichung Last | < 200mV bei Laständerung 10...90% |
|----------------------|-----------------------------------|

| | |
|----------------------|---------------------------------------|
| Regelabweichung Netz | < 25mV bei Netzspannungsänderung ±10% |
|----------------------|---------------------------------------|

| | |
|-----------|--------------------------------------|
| Regelzeit | < 10 mSek. bei Laständerung 10...90% |
|-----------|--------------------------------------|

Betriebsdaten

| | |
|---------------------|------|
| Einschaltdauer (ED) | 100% |
|---------------------|------|

| | |
|-------------------|------------------|
| Arbeitstemperatur | - 30°C bis +70°C |
|-------------------|------------------|

| | |
|------------------------------|---------|
| Leistungabweichung bei Temp. | ab 40°C |
|------------------------------|---------|

| | |
|------------------------|---------------|
| Lagertemperaturbereich | -30°C, +105°C |
|------------------------|---------------|

| | |
|---------|-----------------------|
| Kühlung | naturliche Konvektion |
|---------|-----------------------|

| | |
|--|------------------------------|
| | empfohlener Freiraum je 15mm |
|--|------------------------------|

Schutzeinrichtungen

| | |
|--------------|----------------------------------|
| Vorsicherung | bei 400 VAC 1,0 A träge je Phase |
|--------------|----------------------------------|

| | |
|-------------------|---------------------------------------|
| Ausgangssicherung | nicht erforderlich da kurzschlussfest |
|-------------------|---------------------------------------|

| | |
|----------------|---------------------|
| Überlastschutz | im Gerät integriert |
|----------------|---------------------|

| | |
|------|------------|
| MTBF | >380.000 h |
|------|------------|

Sicherheitsdaten

| | |
|--------------------|-----------------------|
| Prüfspannung Trafo | 5 kVAC gemäß VDE 0551 |
|--------------------|-----------------------|

| | |
|-------------------------|----------------------------|
| Hochspannungsfestigkeit | Eingang / Ausgang 4,4 kVAC |
|-------------------------|----------------------------|

| | |
|--|-------------------------|
| | nach VDE 0860 / IEC 380 |
|--|-------------------------|

| | |
|-----------------|------------------------------|
| Funkentstörgrad | gemäß VDE 0871 R. EN 55022/B |
|-----------------|------------------------------|

| | |
|--------------|--------------------------------------|
| Schutzklasse | Klasse 1, mit PE Anschluß (EN 60950) |
|--------------|--------------------------------------|

| | |
|---------------------|---------------------------------|
| Schutzkleinspannung | PELV (EN60204), SELV (EN 60950) |
|---------------------|---------------------------------|

| | |
|------------------|--|
| Umgebungsfeuchte | 95% relative Feuchte im Jahresdurchschnitt |
|------------------|--|

| | |
|--|-------------------------------------|
| | Betreibung möglich - tropentauglich |
|--|-------------------------------------|

| | |
|-------------|-------|
| Schutzhäuse | IP 65 |
|-------------|-------|

| | |
|-------------------|--------------|
| Schutzart Klemmen | IP 20 (VGB4) |
|-------------------|--------------|

| | |
|------------------|--|
| Rüttelfestigkeit | >30g bei 33Hz in X,Y und Z, nach IEC 60068-2-27 |
|------------------|--|

| | |
|--|---------------------|
| | nach IEC 60068-2-27 |
|--|---------------------|

Anwendete Bauvorschriften

| | |
|-----------|---|
| gemäß VDE | VDE 0100, 0110, 0113, 0570, 0160/W2, 0806 |
|-----------|---|

| | |
|-----|---|
| IEC | IEC 60950, IEC61000-6-1-2-3-4, IEC60068-2-3 |
|-----|---|

| | |
|--|---------------------------------------|
| | IEC 60068-2-11-52, IEC 60529, IEC 380 |
|--|---------------------------------------|

| | |
|----|--|
| EN | EN60950, EN50081-1, EN50081-2, EN50082-1 |
|----|--|

| | |
|--|------------------------------------|
| | EN61000-6-1-2-3-4, EN50178, EN5022 |
|--|------------------------------------|

| | |
|--|--|
| | EN55011, EN61000-3-2, EN61000-3-3, EN50204 |
|--|--|

| | |
|--|--|
| | EN62024, EN60529, EN61000-4-2-3-4-5-6-8-11 |
|--|--|

| | |
|--|------------------------------------|
| | EN60068-1, EN60068-2-1-2-3-6-27-30 |
|--|------------------------------------|

| | |
|--|--------------------------------|
| | EN45501, EN50021, EN61558-2-17 |
|--|--------------------------------|

| | |
|----------|-------------------------------------|
| CSA / UL | CSA-C 22.2 / UL60950, UL508, UL1950 |
|----------|-------------------------------------|

Mechanik

| | |
|-------------|--|
| Befestigung | Auf Hutschiene nach DIN 46277 und aufschraubar |
|-------------|--|

General safety rules :

When working with products which are in contact to dangerous electrical voltages, attention must be paid to the relevant valid VDE / IEC / EN regulations. Especially with reference to the following rules:

VDE 0100, VDE 0550 / 0570, VDE 0711, VDE 0860, IEC 664, IEC 742, IEC 570, IEC 65

- In case of non-observance of these instructions, the unit or other equipment might be damaged and no warranty or liability could be accepted.
- When it is necessary to use tools with the units, components parts or subassemblies make it sure, that the power is disconnected from the units and all electric charge which is stored in components inside the unit are discharged.
- Before opening the equipment disconnect the power cord or make sure, that the power is off and the unit is currentless. It is only allowed to set components parts, subassemblies or units into operation, if they are mounted in a shockproof housing. During the installation the unit has to be currentless and the power has to be off.
- Lifeparts (power cords and leads) which are connected to the units, components or subassemblies have to be inspected for damage insulation or breaking. If a fault is detected the power cord has to be put out of service at once. It is not allowed to reopen the unit or the subassembly before replacing the damaged power cord.
- It is the user's responsibility to see that the marginal values of the equipment are not exceeded.
- If it is not to distinguish for the not industrial ultimate user by the presented operating instruction, which electrical data are the correct for the unit or the subassembly, a technical advisor has always to be asked for technical information.

The observance of construction requirements and safety rules (VDE, IEC, employers liability insurance etc.) is subject to the user/customer.

Inductive consumers (contactors, motors, solenoid valves etc.) which have not been correctly interference-suppressed in accordance to the relevant guidelines (varistors, RC elements, etc.) may cause power supply regulation to malfunction.

Technical data

| Input data | | |
|--|---|------------|
| Input voltage AC | 320 - 550Volt | 44 - 66 Hz |
| Inputvoltage DC | 450 - 780Volt | |
| Input current each phase at nominal load | at 400VAC in 3-phase operation max. 0,5Amp. | |
| Input current peak | < 26A at 550VAC | |
| Protective circuit | Transient voltage suppressor Varistor | |
| Hold-up time | 20 mSek. typ. | |
| Output data | | |
| Output voltage U_{Nominal} | see table left | |
| Output current I_{Nominal} | see table left | |
| Current limiting | 1.6 x I_{Nenn} | |
| Power | see table left | |
| Residual ripple (20MHz) | < 25 mVpp | |
| Control data | | |
| Control deviation load | < 200mV with load variation 10...90% | |
| Control deviation supply | < 25mV with supply variation ±10% | |
| Control time | < 10 mSek. with load variation 10...90% | |
| Operating data | | |
| Duty circle | 100% | |
| Operating temperature range | - 30°C to +70°C | |
| Derating | from 40°C | |
| Storage temperature range | -30°C, +105°C | |
| Cooling | selfcooling | |
| | recommended respective distance 15mm each | |
| Safety devices | | |
| Fuse for input | at 400 VAC 1,0 A delayed each phase | |
| Fuse for output | not necessary - cont. short-circuit proof | |
| Overload protection | integrated into device | |
| MTBF | >380.000 h | |
| Safety data | | |
| Test voltage transformer | 5 kVAC in accordance to VDE 0551 | |
| High voltage resistance | Primary circuit - secondary circuit 4,4 kVAC acc. to VDE 0806 / IEC 380 | |
| Degree of EMI suppression | in acc. to VDE 0871 R. EN 55022/B | |
| Protection class | Class 1, with PE connection (EN 60950) | |
| Extra low safety potential | PELV (EN60204), SELV (EN 60950) | |
| Ambient humidity | 95% relative humidity, yearly average dewing allowed to use in tropical ambient | |
| Protective class enclosure | IP 65 | |
| Protective class terminals | IP 20 (VGB4) | |
| Vibration proof | >30g at 33Hz in X,Y and Z, acc. to IEC 60068-2-27 | |
| Applied construction regulations | | |
| according to VDE | VDE 0100, 0110, 0113, 0570, 0160/W2, 0806 | |
| IEC | IEC 60950, IEC61000-6-1-2-3-4, IEC60068-2-3 | |
| | IEC 60068-2-11-52, IEC 60529, IEC 380 | |
| EN | EN60950, EN50081-1, EN50081-2, EN50082-1 | |
| | EN61000-6-1-2-3-4, EN50178, EN5022 | |
| | EN55011, EN61000-3-2, EN61000-3-3, EN50204 | |
| | EN62024, EN60529, EN61000-4-2-3-4-5-6-8-11 | |
| | EN60068-1, EN60068-2-1-2-3-6-27-30 | |
| | EN45501, EN50021, EN61558-2-17 | |
| CSA / UL | CSA-C 22.2 / UL60950, UL508, UL1950 | |
| Mechanics | | |
| Befestigung | Auf Hutschiene nach DIN 46277 and with screws | |

© 2017

FEAS®

Postfach 1521
GmbH
D - 22905 AHRENSBURG

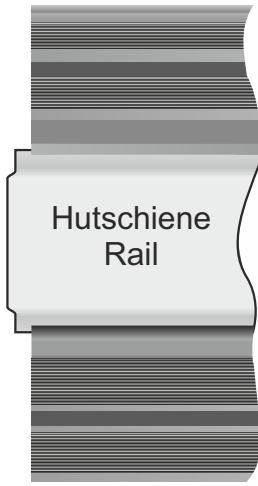
Telefon: 04102 - 42082
Telefax: 04102 - 40930
www.feas.de

Stand/Updated: 06.09.2017

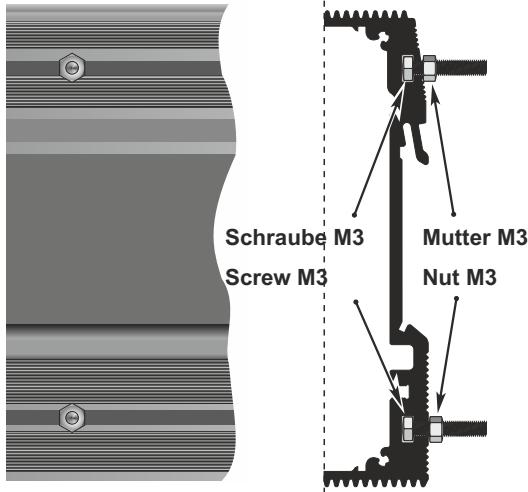
Befestigungsalternativen.

Mounting alternatives

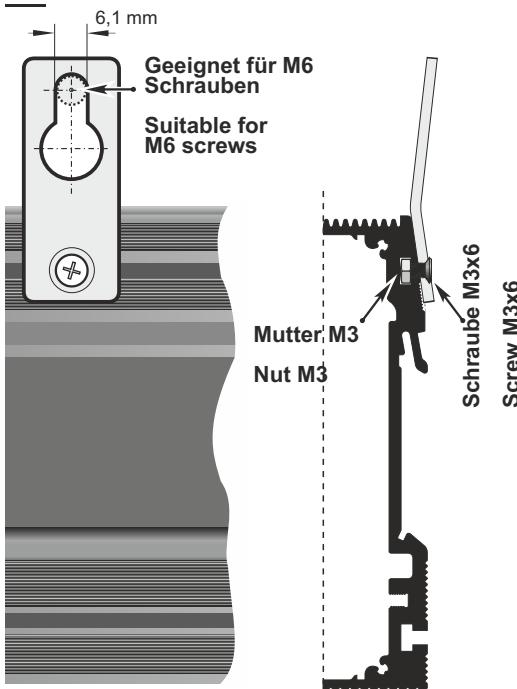
1.



3.



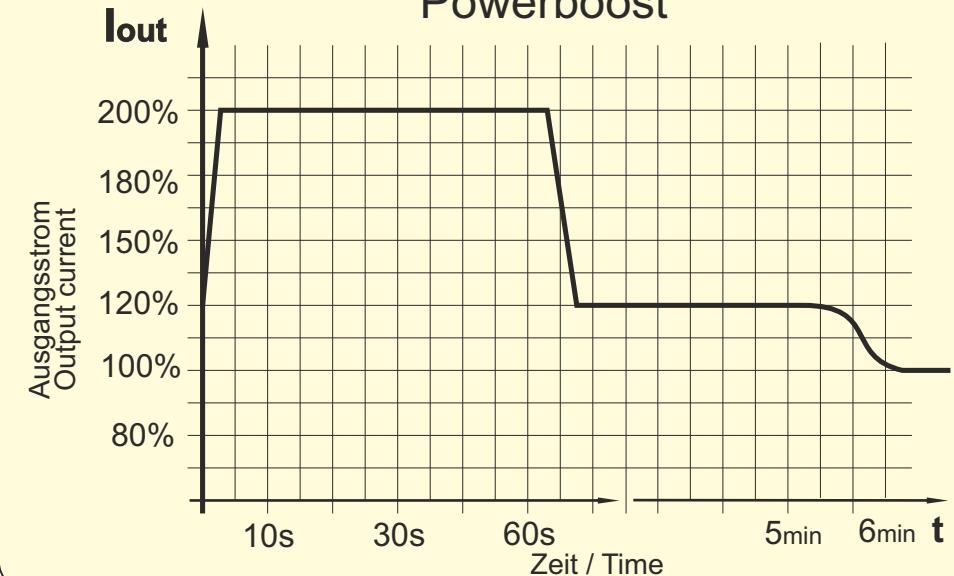
2.



LDR30MH24
Mini DC-USV für die Hutschiene



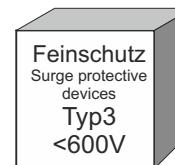
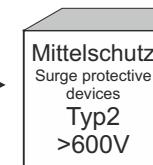
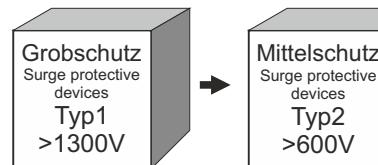
Powerboost



Für den ordnungsgemäßen Betrieb des Gerätes ist ein Überspannungsschutz nach VDE0185-4 / EN62305-4, eine Vorsicherung, gemäß Tabelle, und optional ein Netzfilter vorzusehen.

For proper operation of the device provide an overvoltage protection, according VDE0185-4 / EN62305-4, an input fuse as shown in table and optionally a line filter.

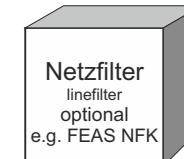
VDE0185-4 / EN62305-4



Blitz- und Transientenschutz
lightning and over-voltage protection

In Abhängigkeit zur Umgebungstemperatur und Lastentnahme sollte gegebenenfalls Fremdbelüftung eingesetzt werden.

Depending on the ambient temperature and drawn load, external ventilation should be used.



EMV Schutz
EMC protection